

GRAPHITE CARE



GRAPHITE-Maintenance-instructions-for-all-products

LV Kopšanas instrukcija

Mazgāšanai nepieciešams:

- Šķidri santehnikas tīrīšanas līdzekļi (nelietot abrazīvus, stipri skābus vai sārmainus tīrīšanas līdzekļus);
- Saimniecības virsmu kopšanas sūklis (piemēram, Scotch-Brite) – neabrazīvā puse, vai birstīte ar vidēji stingriem sariem.

Eļlošanai nepieciešams:

- Neitrāla eļļa (piemēram, linelļa vai Johnson's Baby Oil);
- Saimniecības virsmu kopšanas sūklis (piemēram, Scotch-Brite) – neabrazīvā puse;
- Mīksta kokvilnas drāniņa.

Lai GRAPHITE izstrādājumi ilgstoši saglabātu nevainojamu izskatu, tie ir atkārtoti jāieeeljo. Virsma jāapstrādā, ja tā ir zaudējusi sākotnējo izskatu, palikusi pelēcīga, nav spodra vai ir parādījušies nosēdumu traipi.

Ar neabrazīvu santehnikas tīrīšanas līdzekļi un virsmu kopšanas sūkļa neabrazīvo pusi vai birstīti izstrādājumu attīra no zobu pastas, ziepu paliekām un citiem netīrumiem.

Ja nepieciešams, atskrūvē arī sifona dekoratīvo vāku un apstrādā virsmu zem tā. Ľauj virsmai kārtīgi nožūt.

Uz saimniecības virsmu kopšanas sūkļa mīkstās daļas uzpilina nedaudz eļļas. Ar aplveida kustībām to iesmērē GRAPHITE virsmā, ļaujot eļļai ieklūt arī dziļākajos virsmas punktos. Pēc aptuveni 5 minūtēm ar kokvilnas drānu, virsmu neberzējot, maiņi noslauka, nonemot lieko eļļu.

Lai panāktu maksimālu efektu, GRAPHITE vannu vai izlietni pēc apstrādes atstāj uz diennakti, novēršot saskari ar putekļiem vai ūdeni, tādējādi ļaujot virsmai mineralizēties. Ja eļlošanas efekts šķiet nepietiekams, to var atkārtot.

EN Maintenance instructions

Required for cleaning:

- Liquid bathroom surface cleaner (do not use abrasive, highly acidic or alkaline cleaners);
- Household surface care sponge (eg Scotch-Brite) – non abrasive side, or brush with medium-strong bristles.

Required for oiling:

- Neutral oil (such as linseed oil or Johnson's Baby Oil);
- Household surface care sponge (eg Scotch-Brite) - non-abrasive side;
- Soft cotton cloth.

GRAPHITE products must be re-oiled to maintain a flawless appearance for a long time. The surface must be treated if it has lost its original appearance, has grayed, isn't shiny or has stained deposits.

Use a non-abrasive bathroom surface cleaner and the non-abrasive side of a surface care sponge, or brush, to clean the GRAPHITE product from toothpaste, soap, other residue and dirt.

If necessary, you may unscrew the siphon decorative cover and treat the surface underneath it. Allow the surface to dry thoroughly.

Add a little oil to the non-abrasive side of the household sponge. It should be applied in a circular motion on the GRAPHITE surface, allowing the oil to penetrate even the deepest points of the surface. After about 5 minutes, gently wipe with a cotton cloth, without rubbing the surface, to remove any excess oil.

For maximum effect, for 24 hours, after the treatment, avoid the GRAPHITE bathtub or washbasin coming into contact with dust or water, to allow the surface to mineralize. If the oiling effect seems insufficient, it can be repeated.

GRAPHITE CARE



GRAPHITE-Maintenance-instructions-for-all-products

RU

Инструкция по уходу

Для чистки необходимы:

- Жидкая бытовая химия для чистки сантехники (не использовать средства с абразивными частицами, сильно щелочные и кислотные средства);
- Бытовая губка для ухода за поверхностью (например, Scotch-Brite)- неабразивную сторону или щетку с щетиной средней жесткости.

Для обработки маслом:

- Нейтральное масло (например льняное масло или Johnson's Baby Oil);
- Бытовая губка для ухода за поверхностью (например, Scotch-Brite)- неабразивная часть;
- Мягкая хлопчатобумажная ткань.

Для того, чтобы продукты из GRAPHITE сохраняли свой первоначальный вид их необходимо обрабатывать маслом. Поверхность необходимо обрабатывать в случае если она потеряла свой первоначальный вид, стала менее яркой, сероватой или появились пятна.

Поверхность, используя бытовую химию (неабразивную) губкой (мягкой стороной) или щеткой очищают от остатков зубной пасты, мыльного осадка и других загрязнений. Если необходимо открутите крышку сифона и обработайте поверхность под ней. Дайте поверхности полностью высохнуть. Возьмите хозяйственную губку и нанесите небольшое количество масла на ее мягкую часть. Круговыми движениями распределите масло равномерно и тщательно по поверхности, чтобы масло пропитало все углубления. Подождите примерно 5 минут и хлопковой тканью без усилий и натирания, легкими движениями снимите остатки масла с поверхности.

Для достижения максимального эффекта, после обработки, для того чтобы поверхность минерализировалась, просьба оставить продукт из Graphite на сутки, избегая контакта поверхности с водой и пылью. Если на ваш взгляд эффект недостаточный, процедуру можно повторить.

LT Priežiūros nurodymai

Jums reikės:

- Skysto vonios kambario priežiūrai skirto valiklio (nenaudokite abrazyvinio, labai rūgštaus ar šarminio valiklio)
- Neutralaus aliejaus (pvz., aliejas kūdikiams, kaip Johnson's Baby Oil, arba linų sėmenų aliejas);
- Kempinėlės (pvz., Scotch-Brite; naudokite švelniajā kempinēs pusē);
- Švelnios medvilninės šluostės.

Tam, kad GRAPHITE produktas išlaikytų savo pirminę išvaizdą, jį reikia prižiūrėti, išstepant aliejumi. Paviršių reikia tepti, jei jis prarado pirmą ryškumą, papilkėjo ar atsirado dėmių.

Paviršių nuvalykite neabrazyvine valymo priemone ir švelnia kempinėlės puse nuo dantų pastos likučių, muilo ir kitų nešvarumų. Jei reikia, atsukite dugno vožtuvu dangtelį ir išvalykite po juo. Leiskite paviršiu pilnai išdžiūti. Paimkite kempinėlę ir užpilkite aliejaus ant švelnios kempinėlės pusės. Sukamaisiais judesiais paskirstykite aliejų lygiai po visą paviršių, kad aliejas pasiektų visus įgilinimus. Palaukite apie 5 min. ir medvilnine šluoste sugerkite aliejaus perteklių.

Po šios procedūros, kad paviršius mineralizuotusi, patartina 24 val. nenaudoti GRAPHITE gaminio. Jei atrodo, kad efektas nepakankamas, galima pakartoti procedūrą.



GRAPHITE CARE
LV/EN/RU/LT/EE



PAA Ltd.,
Unijas street 12A,
Riga, Latvia

GRAPHITE CARE



GRAPHITE-Maintenance-instructions-for-all-products

EE Hooldusjuhised

Vajalikud tarvikud:

- Neutraalne õli (näit. linaseemneõli või Johnson's Baby Oil);
- Majapidamises kasutatav pinnahooldus käsn (näit. Scotch-Brite);
- Pehme puuvilllane lapp.

Selleks et, GRAPHITE tooted säilitaks oma esialgse väljanägemise peab neid aeg-ajalt töötlema neutraalse õliga. Toodet peaks töötlema, kui pind on kaotanud esialgse läike või tootele on tekkinud plekid.

Pinda on võimalik puhastada plekkidest, mille on tekitanud hambapasta, seep või mõni teine vannitoas kasutatav pesuaine. Vajadusel eemaldage sifooni ärvoolu kate ja puhastage selle alune. Enne puhastamist peab vanni pind olema kuiv.

Võtke majapidamis käsn ja kandke selle pehmemale poolele õli. Ringjate liigutustega katke vanni pind õliga, nii et kogu pind oleks ühtlaselt kaetud. Umbes 5 min. pärast puhastage pehme majapidamislapiaga vanni pind õli jääldest.

Esialgse väljanägemise saavutamiseks on soovitatav toodet peale ölitamist ööpäeva jooksul mitte kasutada.

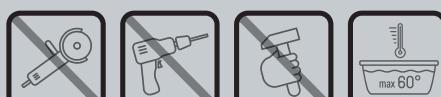
Kui Teie arvates ei ole saavutatud soovitud tulemust, võite protseduuri korrrata.



www.paabaths.com



GRAPHITE CARE
LV/EN/RU/LT/EE



PAA Ltd.,
Unijas street 12A,
Riga, Latvia